

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Rivista militare della Svizzera italiana**

Band (Jahr): **57 (1985)**

Heft 5

PDF erstellt am: **05.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

## COMUNICATO

### **Sta per essere pubblicata una grande opera sull'esercito svizzero**

*Capo dello stato maggiore generale dell'esercito, il comandante di corpo Jörg Zumstein si sottomette al fuoco di fila delle domande... L'avvenimento è di grande interesse.*

Il giornalista parlamentare Peter Amstutz, della «Basler Zeitung», conduce l'intervista con l'ufficiale di carriera che, per cinque anni, è stato il primus inter pares fra i sette «generali» svizzeri di grado più elevato. Il comandante di corpo Zumstein risponde a un centinaio di domande vertenti sulla difesa nazionale ma anche sulla sua personalità.

Cosa significa «preparazione alla guerra?». Nell'era atomica l'esercito di milizia è ancora veramente in grado di far fronte a una grave situazione? La Svizzera senza esercito: una illusione? Cristianesimo e uso delle armi sono compatibili? Unendo la dirittura dell'ufficiale alla sicurezza del cittadino risolutamente ancorato nelle radici della storia, il capo dello stato maggiore generale non sfugge ad alcuna domanda, nemmeno alle più delicate. Numerose sue considerazioni resteranno valide anche dopo che avrà lasciato il servizio della Confederazione. Altre potrebbero suscitare un contraddittorio. Altre ancora, a causa del loro impegno, fanno sì che ci si convinca che quest'uomo intende lasciare a Berna molto più che un ufficio ben ordinato.

L'opera «Die Armee und die Schweiz» apparirà, a fine ottobre, nella versione tedesca. L'edizione in francese sarà pubblicata in dicembre. Questa testimonianza molto forte e profonda di Jörg Zumstein non lascerà indifferente alcun militare (com).

*Ed. Martin Michel Fribourg, 160 pp, circa 28 fr.*